

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]**

Band (Jahr): **57 (1984)**

Heft 5: **Mit Dampf = Panache de la vapeur = A vapore! = Under steam!**

PDF erstellt am: **26.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Ferien im SAANENLAND

berner Oberland

Gstaad Saanen Schönried Gsteig  
Saanenmöser Lauenen Turbach

## Rellerli

Luftseilbahn und Skilifte AG, Schönried

### Geniessen Erholen

#### Erleben

In bequemen 6er-Kabinen ins schönste Wandergebiet. Bergrestaurant, Panoramaterrassen, Lokalitäten für Gesellschaften.

Prospekte beim Verkehrsbüro Schönried, Tel. 030 4 19 19

Für Reservationen im Berghaus:



Tel. 030 4 41 66

## GSTRADER HOF

**«Für mehr Ferien in den Ferien»**  
Das ruhige, moderne und familienfreundliche Mittelklasshotel im Herzen von Gstaad. Alle Zimmer mit Bad/WC, TV-Anschluss, Mini-Bar, Direktwahltelefon.  
**CIS-Tenniswochen und Wanderwochen**

Gerne senden wir Ihnen Unterlagen über Hotel- und Pauschalarrangements.

Fam. Jost Huber-Schärli Dir.  
Tel. 030 8 33 44 / Telex 922242



**Der Kurort für echte Ferien**  
SPORT – ERHOLUNG – KULTUR

Verkehrsbüro, 3780 Gstaad  
Tel. 030 4 10 55



– Wander- und Blumenwochen  
– Swiss Tennis Open 7.–15. Juli  
– Menuhin Festival 29.7.–2.9.

Verkehrsbüro, 3780 Gstaad  
Tel. 030 4 10 55

## HOTEL HORNBERG

Das **Schönste** an unserem Hotel ist, dass Sie in einem Chalet wohnen, Das **Schönste** an unserem Hotel ist, dass Sie in einem Hotel wohnen. Das kinderfreundliche Hotel mit Hallenbad, Sauna, grosser Spielwiese und geheiztem Freibad.

Prospekte Fam. P. von Siebenthal,  
Tel. 030 4 44 40



Sonnenterrasse des Saanenlandes  
Verlangen Sie Prospekte und Unterlagen

☎ 030 4 19 19

## Beim Ferien-Planen denk an...



Zum Schwimmen, Fischen und Sonnenbaden, Reiten, Golf- und Tennisspielen, Kanufahren und Tontaubenschlüssen, Bergwandern und -Bahnfahren, Segel-, Gletscher- und rund um die Alpen fliegen:

## Saanen

...der natürliche Kurort beim weitbekanntesten Gstaad.

Prospekte, Hotel und Chaletlisten  
Verkehrsbüro CH-3792 Saanen  
Telefon 030 4 25 97



Wir möchten zu Ihrem Lieblingshotel werden

## Alpin nova

CH - 3778 Schönried/Gstaad  
Telefon 030 8 33 11

## Coop Center Saanenland Gstaad

mit Metzgerei und Coop Restaurant





**GLASHOF**  
Restaurant Glashof  
Baarerstrasse 41  
6301 Zug, Tel. 22 12 48



Besuchen Sie  
das Fischerdorf  
am Zugersee



Heimelige Gaststätten  
Ferienarrangements

Verlangen Sie Unterlagen  
durch das Verkehrsbüro



Der kleine Ort,  
der sich grosse Mühe gibt



## Etwas für Sie!

Leichte, raffinierte Küche vom Markt – Schweizer Küche und Spezialitäten – Lauscher Garten für lange Nächte – Einmaliges Panorama auf See und Berge – 4 Konferenzräume für Ihre Klausuren – Hotelzimmer für erholsame Nächte

## Etwas für Sie: im Gulm

Hotel Restaurant Gulm  
6315 Oberägeri  
Tel. 042 72 12 48

## Restaurant **hirschen** Zug

Tel. 042 21 29 30  
Familie Lilo und  
Emil Ulrich

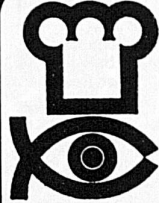


Das bekannte Spezialitäten-Restaurant an der Zeughausgasse, zwischen Kolin- und Postplatz Auszeichnung der Tafelgesellschaft zum «Goldenen Fisch»  
Fische, täglich frisch vom Zugersee, je nach Fang und Saison in verschiedenen exklusiven Zubereitungen.



Foto: R. Suter AG, Oberrieden

# zugerland



Gönnen Sie sich etwas Besonderes. Unser Restaurant, direkt am See, begeistert auch Sie. Ausgezeichnete Fischküche.

## See-Restaurant Lothenbach

am Zugersee (Zentralschweiz),  
J. Fährdlich-Suter,  
Tel. 042 77 12 82



## See-Restaurant zum Schlüssel

Das nach dem Hafenprinzip aufgebaute See-Restaurant pflegt vor allem die Fischküche. Fleischspezialitäten à la cuisine française. Gute Parkiermöglichkeiten (auch Cars).

6405 Immensee, Tel. 041 814 814

Ihr Ausflugsziel  
am Zugersee  
Familie W. Jenny  
Telefon 042 21 03 94/95



## Hotel Rössli Zug



## Hotel-Restaurant Cham

im neuen Kleid, Tel. 042 36 13 12  
Taverne und Gartenrestaurant  
Spezialitätenrestaurant im ersten Stock  
Genügend Parkplätze  
Strasse Zürich-Luzern

## Kurort am Zugersee



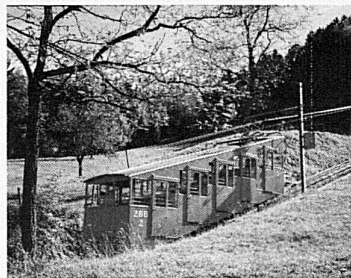
## Ruhe und Erholung

Prospekte vom  
Verkehrsbüro Immensee

Mit Autobus und Standseilbahn auf den  
**Zugerberg** (930 m ü. M.)

- Beliebte Wanderungen zum Wildspitz und an den Aegeri- oder Zugersee. Vorteilhafte Rundfahrtbillette
- Ausgangspunkt für viele herrliche Wanderungen

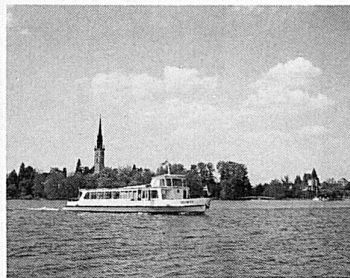
Auskunft, Prospekte und Fahrpläne:  
Zuger Bergbahn und Bus AG (ZBB),  
6301 Zug, Tel. 042 21 02 95



## Neue Zugersee-Schiffe

- MS «Zug», 450 Personen
  - MS «Schwyz», 150 Personen
- Restauration auf beiden Schiffen  
Fahrplanmässiger Schiffsverkehr  
Extrafahrten nach Vereinbarung  
Abendrundfahrten und  
Fondue-Party-Fahrten gemäss  
Spezialprogramm

Auskunft, Prospekte und Fahrpläne:  
Schiffahrtsgesellschaft für den  
Zugersee, 6301 Zug, Tel. 042 21 02 95



## Hotel Restaurant Raten Oberägeri

Begeistert durch Lage und Spezialitätenküche. Überrascht durch grossen Park- und Kinderspielplatz, Langlaufloipen und Skilifts, Aussicht und Wanderwege. Befriedigt durch Gastlichkeit und Qualität.  
Inh.: L. Iten-Blättler, Tel. 042 72 22 50

Einzigartige Moränenlandschaft  
Ideales Wandergebiet  
Maschinell präpariertes Skiwandergebiet

## Menzingen

Der nebbefreie voralpine Kur- und Erholungsort der Zentralschweiz

Verkehrsverein und Gewerbeverein  
Menzingen  
Tel. 042 52 11 74